

## Fullmakt

Årsmötet består av föreningens medlemmar och föreningens styrelse.

Varje medlem har rätt att utse **ett ombud** till årsmötet (§ 7), men även andra representanter för medlemmen är välkomna att delta.

Ombud får inte överlåta sin rösträtt (§ 8).

Det är ombuden och föreningens styrelsemedlemmar som har rösträtt vid årsmötet. Styrelsen deltar inte i beslut om ansvarsfrihet.

Föreningens revisorer har närvaro-, yttrande- och förslagsrätt.

Vid SUFs årsmöte torsdagen den 6 augusti 2015 representeras vi av

---

**Ombudets namn (v g texta!)**

---

**Underskrift av ordförande (eller motsvarande med rätt att utfärda fullmakt för ombudet)**

Representerar:

Skola/skolförening  
(ange land och ort!) \_\_\_\_\_

Svensk huvudman  
(ange företag/organisation) \_\_\_\_\_

Stödjande medlem  
(ange företag/organisation/skola) \_\_\_\_\_

Fullmakten avlämnas vid registrering inför årsmötet eller skickas så att den är SUF tillhanda före årsmötet.

Brev: SUF, c/o ordförande Rolf Ornbrant  
Tomtebogatan 18, 11338 STOCKHOLM

E-post: [suf@ornbrant.se](mailto:suf@ornbrant.se)



## Föredragningslista

vid SUFs årsmöte torsdag den 6 augusti 2015 kl 15.30 på  
Skolverket, Fleminggatan 14, Stockholm

1. Årsmötesförhandlingarna inleds
2. Val av ordförande för årsmötet
3. Anmälan av styrelsens val av sekreterare för årsmötet
4. Fråga om årsmötets behöriga utlysande
5. Val av två justeringsmän
6. Fastställande av röstlängd
7. Fastställande av dagordning
8. Styrelsens verksamhetsberättelse
9. Styrelsens förvaltningsberättelse
10. Revisorernas berättelse
11. Fastställande av balans- och resultaträkning
12. Beslut om ansvarsfrihet för styrelsens ledamöter
13. Styrelsens förslag till måldokument. (bifogas)
14. Fastställande av årsavgift
15. Fastställande av föreningens budget
16. Val av styrelseledamöter:  
två ordinarie 2 år, en suppleant 1 år
17. Val av ordförande
18. Val av revisorer och revisorssuppleanter
19. Omedelbar justering av beslut fattade under punkterna 16-18
20. Val av valberedning jämte sammankallande
21. Övriga frågor enligt § 13
22. Årsmötets avslutande

## 8

### Årsberättelse 2014 – 2015

Svenska Utlandsskolors Förening, SUF, bildades år 1975. Föreningen bytte namn i samband med årsmötet den 9 augusti 2011 och heter numera Svensk Utlandsundervisnings Förening. Denna redogörelse avser verksamhetsåret 1 maj 2014 – 30 april 2015.

### Medlemmar

Medlemmar i SUF är huvudmän för utlandsskolor och för kompletterande svensk undervisning. Bland stödjande medlemmar återfinns riksinternatskolor som bedriver undervisning för utlandssvenska elever. Företag och organisationer med utlandsverksamhet och intresse av att det finns undervisning för barn till utlandsanställda finns också med som stödjande medlemmar.

Den 30 april 2015 hade 97 medlemmar.

Nya medlemmar som anmält sig är Canberra och Estland.

Samtliga bidragsberättigade utlandsskolor är medlemmar i SUF. Fem företag och organisationer är stödjande medlemmar nämligen Ericsson, Hermods, Sigtunastiftelsen, Svenskar i Världen och Sofia Distans.

Medlemmarna utser ombud till föreningsstämman som är SUF:s högsta beslutande organ. Stämman utser en styrelse med ansvar för den verksamhet som ska bedrivas. Stämman har i ett handlingsprogram och i ett måldokument fastställt riktlinjerna för verksamheten. Medlemmarna utser ombud till föreningsstämman som är SUF:s högsta beslutande organ. Stämman utser en styrelse med ansvar för den verksamhet som ska bedrivas. Stämman har i ett handlingsprogram och i ett måldokument fastställt riktlinjerna för verksamheten.

### Föreningsstämma

Föreningsstämman är SUF:s högsta beslutande organ. Varje medlem har rätt att sända ett ombud. Stämman har alltid hållits öppen även för andra deltagare.

Vid stämman den 7 augusti 2014 deltog 25 personer, av vilka fem ur styrelsen. Antalet röstberättigade var sex utlandsskolor, nio skolföreningar för kompletterande svensk undervisning samt tre stödjande medlemmar.

I anslutning till stämman inbjöd SUF till en subskriberad sommarbuffé på Kristinehovs Malmgård på Södermalm i Stockholm.

### Styrelsen

Styrelsen har den verkställande funktionen i föreningen. Styrelsen väljs av stämman och består av fem ledamöter. Ordförande utses av stämman. Stämman utser också en suppleant till styrelsen.

Styrelsen har under verksamhetsåret bestått av Rolf Ornbrant, ordförande, Cecilia Calais, Dea Marie Mansten, Bengt-Åke Edwardson och Jan Dackenberg. Stefan Sandqvist har varit suppleant.

Styrelsen har haft sex sammanträden:

- ett i Stockholm den 21 maj, 2014
- ett i Stockholm vid augustikonferensen den 5 augusti, 2014
- konstituerande möte 6 augusti, 2014
- ett i Paris den 25 september, 2014
- ett telefonmöte den 9 december, 2014
- ett telefonmöte den 17 februari, 2015

Styrelsen har haft som mål att i samband med nätverkskonferenser alltid finnas representerade och informera om SUF i syfte att fördjupa kunskapen om SUF:s verksamhet så att fler föreningar anmäler sig som medlemmar.

Inga arvoden utgår till styrelsens ledamöter.

### Valberedning

Till sammankallande valdes vid årsmötet Ingrid Hanell Karlsson, Dragör. I valberedningen har även ingått Stefan Särholm Eriksson, Växjö och Ann Carlsson-Ericsson, Stockholm.

### Kansli

Styrelsen har köpt tjänster för ekonomisk redovisning och fakturering av redovisningsbyrå PE Accounting, som tidigare hette Pro Aktiv Ekonomi. Övriga tjänster har fördelats mellan styrelsens medlemmar.

### Projekt enligt stadgar och handlingsprogram

I enlighet med föreningens stadgar och det handlingsprogram som stämman antagit koncentreras SUF:s verksamhet på tre områden:

- SUF driver frågor av intresse för medlemmarna
- SUF ger stöd till medlemmarna

- SUF fungerar som informationscentral

## SUF:s verksamhet under verksamhetsåret 2014 – 2015

Arbetet med att uppdatera och vidareutveckla arbetet med digitala utskick har fortsatt. SUF:s hemsida och annan information – dels från styrelsen, dels medlemmarna emellan – har förbättrats och utvecklats. Rapporter från genomförda konferenser har under året förts in på hemsidan för att förbättra informationen till medlemmarna.

SUF har utvecklat samarbetet med Skolverket i syfte att möjliggöra utökade till nätverkskonferenser, utbildningsinsatser för skolstyrelser samt fortbildning för rektorer vid utlandsskolorna. Dessutom har SUF de senaste två åren vid flera tillfällen ansökt om bidrag från Oscar Ekman-stiftelsen till framför allt kompletterande svensk undervisning, dock utan att något bidrag beviljats.

Tack vare bidrag från Skolverket och Oscar Ekman-stiftelsen har följande konferenser kunnat genomföras:

- Rektorskonferens i Stockholm den 6 augusti 2014  
Sammanlagt 14 rektorer deltog. Syftet var att rektorerna tillsammans skulle komma överens om på vilket sätt utlandsskolorna ska bli effektivare på att sprida kunskap om respektive verksamhet i syfte att stimulera rekryteringen till skolorna.
- Sommarkonferens i Stockholm den 7 – 8 augusti 2014  
Konferensen samlade cirka 90 personer. På programmet första dagen stod bland annat en föreläsning av Skolverkets satsning på Läsllyftet. Därefter föreläste en representant från Skolverket om källkritik. Eftermiddagen ägnades åt redogörelser om vilka olika projekt som bedrevs vid skolor och skolföreningar. Därefter genomfördes föreningens årsmöte.  
Dag 2 bestod av seminarier med olika innehåll. Ett handlade om webbaserat stöd för kompletterande svensk undervisning. Ett annat arbetade med Mattelyftet. Traditionsenligt genomfördes även ett seminarium för handledare av distansundervisningselever. Detta seminarium ägde rum i Sofia Distans lokaler på Södermalm. Dagen

avslutades med gemensam lunch i Kungsholmens Konferens & Matsal.

- Nätverkskonferens i Paris den 27 – 29 september 2014  
Vid konferensen deltog 35 personer samt SUF:s styrelse. Konferensen inleddes med besök vid den svenska klubben där även programmet för förmiddagen genomfördes. Innan lunchen gavs en föreläsning om samtalsmetodik. Eftermiddagen ägnades till erfarenhetsutbyte stadievis. Efter dagsprogrammet besöktes Svenska Institutet där föreståndaren Mats Wibom berättade om institutets verksamhet. Kvällen avslutades med teaterföreläsningen "How to become Parisian in two hours". Förmiddagen dag 2 innehöll en föreläsning om dyslexi och ADHD. Eftermiddagen föreläste Monica Bravo Granström om flerspråkighet. Efter programmet genomfördes en busstur runt Paris.
- Nätverkskonferens i Fuengirola den 8 – 9 november 2014  
Konferensen bestod av två delar, varav en var rektorsfortbildning och som samlade 19 deltagare. Den andra delen ägnades åt en vidareutveckling av Matematiklyftet med sammanlagt 30 deltagare. Rektorsfortbildningen leddes av Olof Johansson och Helene Årlestig från Umeå universitet. Dessa gjorde en genomgång av internationell forskning om ledarskap. Övrig tid ägnades åt gruppvisa diskussioner utifrån Helene Årlestigs och Monika Törnséns bok "Ledarskap i Centrum". På eftermiddagen diskuterades i storgrupp om rektors funktion och betydelse och olika lokala kontexters betydelse. Resten av fortbildningen handlade om rektors arbetssituation (att läsa Dir. U2014:08) och Frågor kring rektors administrativa uppgifter, pedagogisk ledning och accountability. Matematikprogrammet bestod av en genomgång av dess fyra moduler för att därefter följas av en föreläsning om problemlösning som avslutades med en workshop. Dag 2 ägnades helt och hållet åt grupparbeten.
- Nätverkskonferens i Fort Lauderdale den 14 – 16 november 2014  
Konferensen vände sig till lärare med kompletterande svensk undervisning och samlade 31 deltagare. Förutom presentation av SUF:s verksamhet inledde en f.d. rektor med en beskrivning av verksamheten som

följdes av en frågestund. Därefter hölls ett föredrag om de neurologiska mekanismerna för inläring av språk för flerspråkiga barn. På eftermiddagen ägde tre parallella workshops rum. Innan konferensen avslutades avrapporterades vad som framkommit i gårdagens workshops. Som avrundning hölls ett föredrag om vad som är bra att tänka på vid en föreningsverksamhet i USA.

- Nätverkskonferens i Larnaca den 16 – 17 november 2014  
Konferensen syftade till att informera lärarna om bakgrunden till Tisustestet och hur detta går till.
- Nätverkskonferens i Mannheim den 13 – 15 mars 2015  
I likhet med konferensen i Fort Lauderdale vände sig konferensen till lärare som arbetar med kompletterande svensk undervisning. Konferensen samlade 34 lärare och styrelseledamöter från skolföreningar i norra Europa. Huvudtemat var "Läsförståelsestrategier i praktiken" som leddes av Marie Trapp, en av pedagogerna bakom projektet "En läsande klass". Förutom hennes föreläsning bestod programmet av workshops kopplade till föreläsningen.

Vid tre tillfällen under året har SUF gjort det praktiskt och ekonomiskt möjligt för rektorerna vid utlandsskolorna att träffas för att utbyta erfarenheter och diskutera på vilket sätt rektorerna ska kunna utveckla sin verksamhet vid skolorna och hur de ska kunna bidra med att marknadsföra svensk undervisning utomlands. Träffarna har varit förlagda i anslutning till nätverkskonferenser.

Även detta verksamhetsår har SUF haft ett avtal med Sofia Distans att erbjuda SUF:s medlemmar tillgång till ett gemensamt kommunikationssystem via nätet, First Class. Programmet har varit tillgängligt under detta verksamhetsår. Då intresset varit betydligt mindre än väntat har styrelsen beslutat att avsluta programmet.

SUF har slutit överenskommelse med Utbildningsradion som innebär att alla som arbetar med svensk undervisning utomlands ska ha tillgång till UR:s utbud. Detta har varit uppskattat bland SUF:s medlemmar och Styrelsen har för avsikt att även nästa verksamhetsår kunna komma överens om en fortsättning.

Styrelsen har under året arbetat för att minska kostnaderna för det administrativa arbetet, detta för att föreningens budget i så stor utsträckning som möjligt ska användas till stöd för medlemmarna. Detta har resulterat i att utökade medel har kunnat läggas på nätverkskonferenser och insatser kopplade till Skolinspektionens tillsynsarbete. Bland annat har styrelsen genomfört flera av sina möten som telefonmöten i stället för fysiska möten, vilket har inneburit minskade kostnader.

Styrelsen har tidigare påpekat vikten av att utbildningsdepartementet utreder hur utlandsundervisningen ska kunna förändras och utformas utifrån dagens krav. Nuvarande förordning gäller från 1994 och bör uppdateras så att den bättre stämmer överens med de förändringar som skett sedan förordningen började gälla. Utredningens förslag på förändringar har ännu inte presenterats och styrelsen avser att påpeka vikten av att förslaget presenteras och att detta leder till positiva förändringar för den svensk utlandsundervisning.

I SUF:s styrelse ingår ledamöter som har erfarenhet av arbete inom såväl departement som statliga myndigheter. Ledamöter med lång utlandserfarenhet ingår också samt representant för internationellt näringsliv<sup>23</sup>Förutom detta finns i styrelsen en ledamot med lång erfarenhet som kommunal förvaltningschef och rektor för en stor utlandsskola. Detta har bidragit till att kontakterna med olika myndigheter har utökats.

Slutligen kan styrelsen konstatera att verksamheten vid utlandsskolorna och den som bedrivs som kompletterande svensk undervisning präglas av stor entusiasm och stort intresse. Det blir alla inblandades uppgift att kommande år medverka till att utlandsundervisningen har ett gott rykte och att de kritiska röster som ibland förs fram tystnar. Utlandsundervisningen bidrar till att utveckla den internationalisering som idag anses nödvändig och som alla som arbetar med detta medverkar till.

## Resultat och ställning

Av årets totalt redovisade intäkter kommer 68 procent från Skolverket. SUF har under de senaste tolv åren fått totalt 2 790 000 kronor i bidrag från Oscar Ekmans stiftelse. Av det under elva år totalt erhållna bidraget var resterande 175 568 kronor avsatta för kompetenshöjande aktiviteter. Denna

resterande summa har till fullo nyttjats detta verksamhetsår. Skolverket har under 2014-2015 bidragit med 550 000 kronor som allt utnyttjats under verksamhetsåret.

Medlemsavgifterna, 324 000 kronor, utgör 30 procent av de totala intäkterna. Av medlemsavgifterna kommer 20 procent från stödjande medlemmar. Föreningar med kompletterande svenskundervisning svarar för 31 procent, medan utlandsskolornas andel av medlemsintäkterna är 49 procent. Storleken på medlemsavgifterna fastställs av årsmötet.

**Medlemsavgifter 2014-2015 :**

Kompletterande svensk undervisning	SEK 1 000 *)
Skolor med årskurs 1-6	SEK 4.500
Skolor med årskurs 1-9	SEK 7.100
Skolor med grund- och gymnasieskola	SEK 13.500
Stödjande medlem	SEK 12.350

\*) + 30/elev fr o m elev nr 21

Försäljning och finansiella intäkter utgör 3 procent av de totala intäkterna.

Försäljningen utgörs av deltagaravgifter som togs ut i samband med den middag som anordnades vid stämman 2013.

SUF redovisar ett underskott för verksamhetsåret med -201 115 kronor.

Genom att effektivisera administrationen har styrelsen kunnat dra ned på kostnaderna för externa tjänster. Detta har skett parallellt med att styrelsens ledamöter har tagit på sig ett större ansvar för den operativa verksamheten.

Styrelsen bedömer att verksamheten nu är balanserad och föreslår att medlemsavgifterna också för kommande verksamhetsår förblir oförändrade.

## Framtida utveckling

Med hänvisning till den reviderade handlingsplan som antogs av stämman 2009 är utgångspunkten i fråga om föreningens ekonomi att den löpande verksamheten ska finansieras av medlemsavgifter från skolföreningar och stödjande medlemmar. Samtidigt har externa bidrag gjort det möjligt att satsa på kompetensutveckling i nätverk och utbildning i olika former.

Föreningens medlemmar ställer allt större krav på information och stöd. Skolföreningarna och SUF måste följa de förändringar som sker inom skolområdet. På SUFs agenda står bl.a. att verka för att en

ny skolförordning tas fram som också tar hänsyn till den ökande internationaliseringen.

Styrelsen föreslår: att årets resultat, kronor – 201 115 kronor balanseras i ny räkning.

Stockholm den 14 juli 2015

Rolf Ornbrant  
Ordförande

Bengt-Åke Edwardson  
Kassör

Cecilia Calais  
Sekreterare

Jan Dackenberg  
Ledamot

Dea Marie Mansten  
Ledamot

Stefan Sandqvist  
Suppleant

# BALANSRÄKNING

<b>TILLGÅNGAR</b>		<b>2015-04-30</b>	<b>2014-04-30</b>
Inventarier		0	0
Akkumulerad avskrivning inventarier		0	0
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>		0	0
Aktier, fondandelar o andra värdepapper	Not 1-2	8 500	8 500
Värdereglering aktier, andelar, värdepapper	Not 2	-3 300	-3 784
<i>Finansiella anläggningstillgångar</i>		5 200	4 716
<b><i>Anläggningstillgångar</i></b>		<b>5 200</b>	<b>4 716</b>
Kundfordringar	Not 3	221 642	298 642
Fordringar hos leverantör	Not 3	0	115 887
Förutbetalda kostnader upplupna intäkter	Not 3	170 833	0
<i>Fordringar</i>		<b>392 475</b>	<b>414 529</b>
Bank	Not 4	299 974	494 051
<i>Kassa och bank</i>		<b>299 974</b>	<b>494 051</b>
<b><i>Omsättningstillgångar</i></b>		<b>692 449</b>	<b>908 580</b>
<b>TILLGÅNGAR</b>		<b>697 649</b>	<b>913 296</b>
<b>SKULDER OCH EGET KAPITAL</b>			
Balanserat resultat		-689 422	-675 582
Årets resultat		201 115	- 13 840
<b><i>Eget kapital</i></b>		<b>-488 307</b>	<b>-689 422</b>
Övr kortfristiga skulder	Not 5	-201 342	-215 874
Förutbetalda intäkter - upplupna kostnader	Not 6	-8 000	-8 000
<b><i>Kortfristiga skulder</i></b>		<b>-209 342</b>	<b>-233 877</b>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>-697 649</b>	<b>-913 296</b>
Ställda panter och ansvarsförbindelser:		Inga	Inga

Styrelsen föreslår att ansamlat resultat balanseras i ny räkning.

Den 14 juli 2015

På styrelsens vägnar

Rolf Ornbrant  
Ordförande

Bengt-Åke Edwardson  
Kassör

Anita Svensson  
Revisor

Johan Norvell  
Revisor



# RESULTATRÄKNING

<b>INTÄKTER</b>		<b>2014-2015</b>	<b>2013-2014</b>
Medlemsavgifter	Not 7	323 766	316 382
Årsmöte	Not 8	27 000	24 200
<b>Föreningsintäkter</b>		<b>350 766</b>	<b>344 138</b>
Statsbidrag	Not 9	725 569	739 591
Övriga bidrag	Not 9	0	0
<b>Övriga intäkter</b>		<b>725 569</b>	<b>739 591</b>
<b>SUMMA INTÄKTER</b>		<b>1 076 335</b>	<b>1 080 173</b>
<b>KOSTNADER</b>			
Kostnader för intressefrämjande arbete	Not 10	-32 823	-39 125
Råd, praktisk hjälp, kontakt medlemmar	Not 11	-1 039 981	-845 842
Ekonomi och administration	Not 12	-206 593	-186 952
<b>SUMMA KOSTNADER</b>		<b>-1 279 397</b>	<b>-1 071 919</b>
<b>RESULTAT FÖRE AVSKRIVNINGAR</b>		<b>-203 062</b>	<b>8 254</b>
Avskrivning inventarier		0	0
Resultat från finansiella investeringar	Not 13	1 948	5 586
<b>ÅRETS RESULTAT</b>		<b>-201 114</b>	<b>13 840</b>

## NOTER

### Värderingsprinciper

Aktier och fondandelar värderas till marknadsvärden

Fordringar tas efter individuell värdering upp till belopp varmed de beräknas inflyta.

#### Not 1 Värdepappersinnehav

	Bokfört värde= marknadsvärde		Bokfört värde = marknadsvärde	
	Antal	2015-04-30	Antal	2014-04-30
<b>Svenska aktier</b>				
Telia Sonera	100	5 200	100	4 716
<b>Totalt värdepappersinnehav</b>		<b>5 200</b>		<b>4 716</b>

#### Not 2 Värde reglering värdepapper 30 april 2015

	Antal andelar	Marknads- värde	Anskaff- ningsvärde	Värde- reglering	Årets förändring
Telia Sonera	100	5 200	8 500	-3 300	484
		<b>5 200</b>	<b>8 500</b>	<b>-3 300</b>	<b>484</b>

#### Not 3 Förutbetalda kostnader, upplupna intäkter

	2014-2015		2013-2014	
Fordringar		221 640		298 640
Upplupen bankränta jan-apr		2		2
Fordringar hos leverantör		170 833		115 887
Förutbetalda kostnader		<b>392 475</b>		<b>414 529</b>

#### Not 4 Banktillgodohavanden

Plusgiro				
Företagskonto		51 233		146 311
Sparkonto företag		248 741		347 740
		<b>299 947</b>		<b>494 051</b>

#### Not 5 Övr kortfristiga skulder

O Ekmans fond:				-175 569
<i>Nätverkskonferenser</i>		0		
Skolverket:		-150 000		
Leverantörsskulder		-51 342		-40 305
Förskott från medlemmar				
		<b>-201 342</b>		<b>-215 874</b>

#### Not 6 Förutbetalda intäkter, upplupna kostnader

Ber. Arvode för bokslut		-8 000		-8 000
		<b>-8 000</b>		<b>-8 000</b>
<b>Total Not 5 o 6</b>		<b>-209 342</b>		<b>233 874</b>

	2014	2015	2013-2014
<b>Not 7 Medlemsavgifter</b>			
Utlandsskolor	158 900		136 700
Kompletterande undervisning	99 390		111 932
Stödjande medlemmar	65 476		67 750
		<b>323 766</b>	<b>316 382</b>
<b>Not 8 Årsmötet</b>			
Avgifter årsmötesmiddag	27 000		24 200
		<b>27 000</b>	<b>24 200</b>
<b>Not 9 Övriga intäkter</b>			
O Ekmans stiftelse årets bidrag	0		0
O Ekmans stiftelse från föregående år	175 569		175 569
Periodiserat för kommande år	0		-175 569
	<b>175 569</b>	<b>175 569</b>	<b>0</b>
Skolverket erhållna konf-bidrag	550 000		374 591
Skolverket från föregående år	0		65 000
Periodiserat för kommande år	0		-0
Skolverket fakturerad redovisning	0		<u>300 000</u>
	<b>550 000</b>	<b>550 000</b>	<b>739 591</b>
<b>Not 10 Intressefrämjande arbete</b>			
Resekostnader styrelsen	-32 823		-34 574
Representation	0		-4 551
		<b>-32 823</b>	<b>-39 125</b>
<b>Not 11 Medlemsstöd</b>			
Årsmöte	-40 379		-43 200
Kurser och konferenser	-999 602		-798 169
Stödresor inspekterade skolor	0		-4 473
		<b>-1039 981</b>	<b>-845 842</b>
<b>Not 12 Ekonomi och administration</b>			
Lokalhyra	-10 386		-9 720
Kontorsmaterial, trycksaker	-57 443		-17 016
Telefon	0		-1 442
Porto	0		
Förluster på kundfordringar	0		-5 240
Ekonomisk administration	-93 515		-84 181
Konsultarvoden	0		-522
Bankkostnader	-4 828		-3 012
Övriga kostnader	-40 420		-65 819
		<b>-206 592</b>	<b>-186 952</b>
Utdelning aktier, fonder	0		0
Värdereglering aktier, fondandelar	484		257
Räntintäkter	802		1 606
Valutakursvinst	662		3956
Valutakursförlust	0		0
		<b>1 948</b>	<b>4 220</b>

## MEDLEMSFÖRTECKNING

2014-05-27

### Bilaga till verksamhetsberättelse

#### Skolor/skolföreningar/ huvudmän

Australien, Canberra  
Australien, Melbourne  
Australien, Perth  
Australien, Sydney  
Bangladesh, Dhaka  
Belgien, Bryssel, **skola**  
Belgien, Antwerpen  
Canada, Calgary  
Canada, Toronto  
Canada, Vancouver  
Cypern Larnaca  
Estland, Tallin  
Frankrike, Alsace – Strasbourg  
Frankrike, Grenoble  
Frankrike, Paris, **skola**  
Frankrike, Paris – St Germain-en-Laye  
Frankrike, Rivieran – Valbonne  
Förenade Arabemiraten, Abu Dhabi  
Förenade Arabemiraten, Dubai, **skola**  
Grekland, Aten  
Grekland, Karditsa  
Grekland, Kos  
Grekland, Loutraki  
Grekland, Rhodos  
Grekland, Thessaloniki  
Grekland, Östra Kreta  
Italien, Rom  
Japan, Tokyo  
Kenya, Nairobi, **skola**  
Kina, Beijing, **skola**  
Kina, Hong-Kong  
Kina, Singapore  
Luxemburg  
Malaysia, Kuala Lumpur  
Mocambique, Maputo, **skola**  
Nederländerna, Haag  
Nederländerna, Wassenar  
Polen, Warszawa  
Portugal, Lissabon, **skola**  
Ryssland, Moskva, **skola**  
Saudiarabien, Riyadh, **skola**  
Schweiz, Basel  
Schweiz, Zürich  
Schweiz, Lausanne  
Schweiz, Lausanne IS  
Spanien, Barcelona  
Spanien Costa Blanca, **skola**  
Spanien, Fuengirola, **skola**  
Spanien, Gran Canaria – San Agustin, **skola**  
Spanien, Madrid, **skola**  
Spanien, Marbella **skola**  
Spanien, Palma de Mallorca, **skola**

Spanien, Tenerife (kompl. Undervisning)  
Spanien, Tenerife – Las Americas, **skola**  
Storbritannien, Brighton  
Storbritannien, Cambridge  
Storbritannien, Egham  
Storbritannien, London, **skola**  
Tanzania, Dar es Saalam  
Thailand, Bangkok  
Tjeckien, Prag  
Tunisien, Sousse  
Tyskland, Aachen  
Tyskland, Berlin, **skola**  
Tyskland, Bonn  
Tyskland, Frankfurt am Main  
Tyskland, Hamburg, **skola**  
Tyskland, Heidelberg (Rhein-Neckar)  
Tyskland, Kiel  
Tyskland, Köln  
Tyskland, München  
Tyskland, Nürnberg/Fürth  
Tyskland, Stuttgart  
Ungern, Kecskemét  
Ungern, Papa  
USA, Californien, Los Angeles  
USA, Californien, Orange County  
USA, Californien, San Francisco  
USA, Californien, Ventura County  
USA, Californien, San Rafael  
USA, Californien, Indianapolis  
USA Colorado Denver  
USA, Connecticut, Fairfield  
USA, DC, Washington  
USA, Florida – Södra Florida  
USA, Georgia, Atlanta  
USA, Massachusetts, Boston  
USA Michigan Detroit  
USA, New Jersey, Wayne  
USA, New York, Hudson Valley  
USA, North Carolina, The Triangle  
USA, Oregon, Portland  
USA, Oregon, Seattle  
USA, Philadelphia, Philadelphia  
Vietnam, Hanoi  
Österrike, Wien, **skola**

**20 skolor**

**78 skolföreningar**

#### **Stödande medlemmar**

Ericsson  
Sigtunaskolan Humanistiska Läroverket  
Hermods  
SVIV  
Sofia Distans

## 10

### Revisionsberättelse

Till årsmötet för Svensk Utlandsundervisnings Förening

Org nr 802010-3464

Vi har granskat årsredovisningen och räkenskaperna samt styrelsens förvaltning i Svenska Utlandsundervisnings Förening för räkenskapsåret 2014-05-01 – 2015-04-30. Det är styrelsen som har ansvaret för räkenskapshandlingarna och förvaltningen. Vårt ansvar är att uttala oss om årsredovisningen och förvaltningen på grundval av vår revision.

Revisionen har utförts i enlighet med god revisionsd i Sverige. Det innebär att vi planerat och genomfört revisionen för att i rimlig grad försäkra oss om att årsredovisningen inte innehåller väsentliga fel. En revision innefattar att granska ett urval av underlagen för belopp och annan information i räkenskapshandlingarna. I en revision ingår också att pröva redovisningsprinciperna och styrelsens tillämpning av dem samt att bedöma den samlade informationen i årsredovisningen. Vi har granskat väsentliga beslut, åtgärder och förhållanden i föreningen för att kunna bedöma om någon styrelseledamot har handlat i strid med föreningens stadgar. Vi anser att vår revision ger oss rimlig grund för våra uttalanden nedan.

Vi tillstyrker att årsmötet fastställer resultaträkningen och balansräkningen, behandlar resultatet enligt förslaget i årsredovisningen, beviljar styrelsens ledamöter ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Sigtuna den 14 juli 2015

Anita Svensson  
Revisor

Johan Norvell  
Revisor

## 14

### Årsavgifter 2014-2015

Styrelsen föreslår följande oförändrade årsavgifter:

**Kompletterande undervisning** SEK 1.000 + SEK 30 per elev från och med elev nr 21 (enligt statistik till Skolverket)

**Grund- och gymnasieskola:** SEK 13 500

**Grundskola 1-9:** SEK 7 100

**Grundskola 1-6:** SEK 4 500

**Stödjande medlem** <SEK 12 350.

#### Utveckling av medlemsavgifter:

	14-15	13-14	12-13	11-12	10-11	09-10
grsk o gysk	13.500	13.500	13.500	13.500	13.100	12.700
grsk 1-9	7.100	7.100	7.100	7.100	6.900	6.700
grsk 1-6	4.500	4.500	4.500	4.500	4.350	4.225
*)kompl "grundavgift"	1.000	1.000	1.000	1.000	980	950
stödjande	12.350	12.350	12.350	12.350	12.000	11.650

\*) fr o m elev nr 21 +30/elev

# 15

## Budget

	<b>2015-16</b>	<b>2014-15</b>	<b>2014-15</b>
	<b>Budget</b>	<b>Resultat</b>	<b>Budget</b>
Intäkter:			
Medlemsavgifter skolhuvudmän	245 000	258 290	245 000
Medlemsavgifter stödjande	70 000	65 476	70 000
Årsmöte	27 000	27 000	25 000
Matrikel	0	0	0
<b>S:a medlemsintäkter</b>	<b>342 000</b>	<b>350 766</b>	<b>340 000</b>
Övriga bidrag	600 000	725 569	800 000
Övr ersättningar o intäkter	0		
<b>Sa övr ersättningar o intäkter</b>	<b>600 000</b>	<b>725 569</b>	<b>800 000</b>
<b>SUMMA INTÄKTER</b>	<b>942 000</b>	<b>1 076 335</b>	<b>1.140 000</b>
Kostnader:			
<b>1) Främja intressen, vara remissinstans</b>			
Styrelsekostnader	-30 000	-32 823	-30 000
Representation	-1 000	-0	-1 000
<b>Sa främja intressen</b>	<b>-31 000</b>	<b>-32 823</b>	<b>-31 000</b>
<b>2) Råd, praktisk hjälp o kontakt medlemmar</b>			
Årsmöte	-45 000	-40 379	-45 000
Rektorsutbildning		-4 852	
Styrelseutbildning		-0	
Nätverkskonferenser	-650 000	-994 750	-875 000
Stödresor inspekterade skolor	-50 000	-0	-50 000
Hemsida www o e-mail		-0	
<b>Sa Råd och kontakt medlemmar</b>	<b>-745 000</b>	<b>-1 039 981</b>	<b>-970 000</b>
<b>3) Information o marknadsföring</b>			
<b>Sa Info o marknadsföring</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>4) Ekonomi o administration</b>			
Lokalkostnader	-10 000	-10 386	-10 000
Förbrukningsinventarier	-3 000	-57 443	-3 000
Kontorsmaterial/trycksaker	-5 000	-0	-5 000
Telefon	-2 000	-0	-2 000
Porto			
Ekonomi o administration	-95 000	-93 515	-75 000
Konsultarvoden	-1 000	-0	-1 000
Bankkostnader	-5 000	-4 828	-5 000
Övriga kostnader	-21 000	-40 420	-21 000
Förluster på kundfordringar		-0	
<b>Sa Ekonomi o administration</b>	<b>-142 000</b>	<b>-206 592</b>	<b>-122 000</b>
<b>SUMMA KOSTNADER</b>	<b>-918 000</b>	<b>-1 279 396</b>	<b>-1.123 000</b>
<b>RESULTAT FÖRE AVSKRIVNINGAR</b>	<b>24 000</b>	<b>-203 061</b>	<b>17 000</b>
Avskrivning inventarier	0	0	0
Resultat vid försäljning aktier/andelar	0	0	0
Värdereglering värdepapper	0	484	0
Valutavinst/förlust	-1 000	662	-1 000
Ränteintäkter, utdelning	1 000	802	4 000
Räntekostnader		-0	
<b>RESULTAT EFTER AVSKRIVNINGAR OCH FINANSIELLA KOSTNADER/INTÄKTER</b>	<b>24 000</b>	<b>-201 113</b>	<b>20 000</b>

## 16

### Val av styrelseledamöter

Två ordinarie ledamöter ska väljas för en period på två år och en suppleant för ett år.

2014-2015 har styrelsen bestått av Rolf Ornbrant, ordförande, Cecilia Calais, (sekreterare), Bengt-Åke Edwardson (kassör), Jan Dackenberg och Dea Marie Mansten. Stefan Sandqvist har varit suppleant.

Av ordinarie ledamöter kvarstår Rolf Ornbrant, Jan Dackenberg och Dea Marie Mansten.

**Rolf Ornbrant:** Före detta undervisningsråd vid Skolverket och Myndigheten för skolutveckling. Har tidigare varit enhetschef för Stockholmsenheten. Har handlagt frågor rörande kompetensutveckling för svensk utlandsundervisning, som bland annat innefattat rektorsutbildning för rektorer. Ansvarat för den årliga augustikonferensen sedan 2003. Har i tretton år tjänstgjort som rektor i grundskolan i Haninge kommun innan han började vid Skolverket, och bland olika uppdrag ansvarat för tillsyn av fristående skolor. SUF-styrelsen 2009-

**Jan Dackenberg:** Tidigare rektor för Svenska Skolan i London. Tidigare verksam som gymnasielärare, rektor och skoldirektör i Umeå. Jan har också arbetat som studieförbundsrektor och under ett antal år varit engagerad i ett privat utbildningsföretag; EF Education. SUF-styrelsen 2010-

**Dea Marie Mansten:** växte upp i Västerås där hon tog studentexamen. Efter några år utomlands återvände hon till Sverige och tog en Filosofie Magisterexamen (engelska, spanska språkvetenskap och fonetik) i Uppsala. Har arbetat som språklärare på många platser. I Barcelona har hon haft en mängd uppdrag som tolk, och har även översatt flera romaner, filmmanus och andra texter. SUF-styrelsen 2012-

### Valberedningens förslag

Valberedningen, bestående av Ann Carlsson-Ericsson, Stefan S. Ericsson och Ingrid Hanell Karlsson (sammankallande) har beslutat att framlägga följande förslag inför årets stämma.

Cecilia Calais och Bengt-Åke Edwardson har meddelat att de ställer upp för omval. Stefan Sandqvist föreslås som suppleant för ytterligare ett år.

**Cecilia Calais:** Jur kand 1984. Har sedan examen arbetat inom Ericsson med utlandspersonalfrågor. Är sedan oktober 2003 ansvarig för Ericssons centrala enhet för "International Assignments". SUF-styrelsen 2006-

**Bengt-Åke Edwardson:** Tidigare chef för ekonomi och administration vid Skandinaviska skolan i Bryssel 1995- okt.2012. Har mer än tjugo års erfarenhet som projektledare inom försäljning, IT, bank, och affärsledning, både som egen företagare och som VD och anställd i andra företag. Numera ordförande för Brottsofferjouren Helsingborg. SUF-styrelsen 2002-

**Stefan Sandqvist:** rektor vid Svenska skolan på Mallorca sedan 2003. Har bakgrund som idrottslärare (GIH 1975) och rektor på Gotland 1990-2003. Startade friskolor, Donnergymnasiet på Gotland 1998, 2000 och i Göteborg 2000. Avslutade Rektorsprogrammet vid Stockholms Universitet 2013. SUF-styrelsen 2014-

## 17

### Val av ordförande

Bland styrelsens ledamöter utser årsmötet ordförande för ett år i taget. Valberedningens förslag är att årsmötet utser Rolf Ornbrant till föreningens ordförande.

## 18

### Val av revisorer

Två revisorer och två revisorssuppleanter utses av stämman för ett år i taget. Valberedningen föreslår omval av Johan Norvell, SSSL samt nyval av xxx som ordinarie revisorer samt även omval av revisorssuppleanterna Joakim Karlsson och Elias Beknakis, Money Reklambyrå.

# SUFs handlingsprogram

Antaget av årsmötet 2003, ändrat 2009

## **SUF – DRIVER FRÅGOR AV INTRESSE**

*SUFs uppgift är att gentemot myndigheter och politiker i Sverige driva frågor av intresse för dem som anordnar undervisning för utlandssvenska barn.*

Frågorna rör regler och villkor för att statsbidrag ska beviljas (t ex behörighetsregler, nordiska överenskommelser, bidrag till förskoleverksamhet, minsta antal elever för bidrag och indexberäkning), bidragens storlek samt regler och villkor som hänger ihop med elevernas möjligheter att fortsätta sina studier (tillgodoräknande av att ha deltagit i kompletterande svenskundervisning samt regler för antagning till gymnasium och högskola i Sverige).

SUF samarbetar i möjligaste mån med skolmyndigheterna såväl när det gäller att få bättre gehör för utlandsundervisningens problem och möjligheter som när det gäller planering och genomförande av konferenser och utbildning för dem som arbetar med

utlandsundervisningen (Skolverket och Rektorsutbildningen).

## **SUF – GER STÖD**

*SUF ger skolföreningarna och för verksamheten ansvariga möjligheter att få diskutera problem och förslag*

SUF verkar också för kompetensutveckling av styrelse, skolledning och för personal med tonvikt på rollfördelningen mellan styrelse och skolledning.

## **SUF – INFORMERAR OM UTLANDSUNDERVISNING**

*SUF fungerar som informationscentral*

SUF informerar medlemmarna om nyheter, villkor och regler som rör undervisningen. SUF ger också information till allmänhet och lärare när det gäller den undervisning som bedrivs för utlandssvenska barn och ungdomar.

Informationen förmedlas i första hand via SUFs hemsida och med länkar därifrån till andra källor.



SUF - Svensk Utlandsundervisnings Förening  
E-post: [suf@ornbrant.se](mailto:suf@ornbrant.se) - Hemsida: [www.suf.c.se](http://www.suf.c.se)

Plusgiro 827552-1 – Bankgiro 481-5965 – Org nr 802010-3464



## **Svensk Utlandsundervisnings Förening – mål för verksamheten**

### **Föreningen ska verka för**

- att ge stöd så att alla som arbetar med undervisning utomlands får förutsättningar att ge barn och ungdomar möjligheter att uppnå så hög måluppfyllelse som möjligt.

### **Detta ska åstadkommas genom**

- att ge stöd åt alla som arbetar vid skolor och med kompletterande svensk undervisning,
- att påverka staten att förändra lagar och förordningar för att förenkla regelsystemet för svensk utlandsundervisning så att det är anpassat till dagens och framtidens krav,
- att verka för att kompetensutveckling för personal och styrelseledamöter kommer till stånd och att ge ekonomiskt stöd för detta,
- att ta fram stödmaterial och förbättra möjligheterna för it-användning,
- att skapa och utveckla goda kontakter med departement och statliga myndigheter som ansvarar för svensk utlandsundervisning,
- att verka för att nätverk byggs mellan olika aktörer som arbetar med svensk utlandsundervisning samt
- att vara öppen för medlemmarnas synpunkter om SUF:s verksamhet.

### **För att åstadkomma detta krävs**

- att insatser görs för att behålla och utöka antalet medlemmar i föreningen,
- att skapa ekonomiska förutsättningar för föreningens verksamhet,
- att aktivt arbeta för att andra organisationer och intressenter stödjer verksamheten genom ekonomiska bidrag,
- att i samråd med medlemmarna formulera fortbildningsbehov samt
- att skapa goda kontakter med läromedelsförlag och utöka tillgängligheten till dessa via föreningens hemsida samt
- att utveckla föreningens hemsida och vara aktiv på Facebook.

### **Detta innebär**

- att styrelsen kontakter de skolföreningar som ännu inte är medlemmar,
- att tydliggöra föreningens mål och se till att dessa kommuniceras med såväl medlemmar som icke-medlemmar,

- att för Oscar Ekman-fonden presentera tänkta insatser för verksamheten och äska medel för dessa,
- att i kontakter med Skolverket peka på vikten av fortbildningsinsatser och dessutom ge förslag på vilka insatser som ska prioriteras och dessutom ge preliminära budgetkalkyler för dessa,
- att inventera vilka företag och organisationer som kan tänkas ge ekonomiska bidrag och i kontakter med dessa motivera att dessa kan stödja verksamheten ekonomiskt,
- att genom enkäter till medlemmarna ta reda på vilka behov av fortbildning som finns – både vid utlandsskolorna och vid de olika skolföreningarna för kompletterande svensk undervisning samt
- att ta kontakt med sådana läromedelsförlag som kan tänkas ha sådant sortiment som lämpar sig för personal som arbetar utomlands och att erbjuda dessa att vara länkade till föreningens hemsida.